

## Dentisterie 19 Juridische verplichtingen als tandarts



- Begrijp hoe het nationale zorgsysteem werkt
- Hoe tandheelkundige behandelingen worden gecodeerd en gefactureerd binnen nationale gezondheidszorgsystemen
- De wettelijke verplichtingen van een geregistreerde tandarts

<b>Het BIG-register (Beroepen in de Individuele Gezondheidszorg)</b>	<i>(Le registre BIG (Professions des soins de santé individuels))</i>	<b>Het Medisch tuchtrecht</b>	<i>(La discipline médicale)</i>
<b>Het Tandheelkundig dossier (patiëntendossier)</b>	<i>(Le dossier dentaire (dossier patient))</i>	<b>De Wet op de Geneeskundige Behandelingsovereenkomst (WGBO)</b>	<i>(La loi sur le contrat de soins médicaux (WGBO))</i>
<b>De Patiëntenfederatie Nederland</b>	<i>(La Fédération des patients des Pays-Bas)</i>	<b>De Wet kwaliteit, klachten en geschillen zorg (Wkkgz)</b>	<i>(La loi sur la qualité, les plaintes et les litiges en matière de soins (Wkkgz))</i>
<b>De Verwijzing via ZorgDomein</b>	<i>(La référence via ZorgDomein)</i>	<b>De AVG (Algemene Verordening Gegevensbescherming)</b>	<i>(Le RGD (Règlement général sur la protection des données))</i>
<b>De Voorbehouden handelingen</b>	<i>(Les actes réservés)</i>	<b>De Zorgverzekeringswet (basisverzekering)</b>	<i>(La loi sur l'assurance maladie (assurance de base))</i>
<b>De Gedragsregels KNMT</b>	<i>(Le code de conduite de la KNMT)</i>	<b>De Zorgtoeslag</b>	<i>(La complémentaire santé (aide au paiement de l'assurance maladie))</i>
<b>De KNMT (Koninklijke Nederlandse Maatschappij tot bevordering der Tandheelkunde)</b>	<i>(La KNMT (Société royale néerlandaise pour la promotion de la dentisterie))</i>	<b>Complementaire zorgverzekering (aanvullende tandartsverzekering)</b>	<i>(Assurance santé complémentaire (assurance dentaire complémentaire))</i>
<b>De Beroepsaansprakelijkheidsverzekering</b>	<i>(L'assurance de responsabilité professionnelle)</i>		

## 1. Exercices

### 1. Associez les éléments qui ont un sens lié.

- |                               |                                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| a. het BIG-register           | 1. de privacywet                  |
| b. het tandheilkundig dossier | 2. het register voor zorgberoepen |
| c. de AVG                     | 3. het patiëntendossier           |
| d. de Zorgverzekeringswet     | 4. de basisverzekering            |

a-2 b-3 c-1 d-4 e-?



### 2. Note pratique : dossier, confidentialité et facturation (dentiste) (Audio disponible dans l'application)

**Remplissez les lacunes:** declaratie, toestemming, WGBO, BIG-register, tandheilkundig dossier, AVG

Interne notitie – nieuwe tandartsen

In onze praktijk moet je als tandarts ingeschreven staan in het \_\_\_\_\_. Per patiënt houd je een \_\_\_\_\_ bij met het behandelplan, \_\_\_\_\_, röntgenfoto's en afspraken. Volgens de \_\_\_\_\_ leg je duidelijk uit wat je gaat doen en noteer je de keuze van de patiënt. Met persoonsgegevens ga je zorgvuldig om; de \_\_\_\_\_ betekent dat je gegevens alleen gebruikt voor zorg en \_\_\_\_\_ en dat je ze goed beveiligd.

*Note interne – nouveaux dentistes*

*Dans notre cabinet, vous devez être inscrit en tant que dentiste au registre BIG. Pour chaque patient, vous tenez un dossier dentaire contenant le plan de traitement, le consentement, les radiographies et les rendez vous. Selon la WGBO, vous expliquez clairement ce que vous allez faire et notez le choix du patient. Vous traitez les données personnelles avec soin : la RGPD signifie que vous n'utilisez les données que pour les soins et la facturation, et que vous les protégez correctement.*

1. Welke onderdelen noemt de tekst die in het tandheilkundig dossier staan en waarom zijn die belangrijk?
- \_\_\_\_\_

### 3. Écoutez le fragment audio et indiquez si les affirmations suivantes sont vraies ou fausses.

- De spreker wil binnenkort in een andere praktijk gaan werken.
- De manager vond de verzekering niet belangrijk en vroeg er niet naar.
- Volgens de spreker mag hij of zij patiëntgegevens zonder problemen per e-mail sturen.

Vrai Faux



#### 4. Choisissez la bonne solution

- Als tandarts \_\_\_\_\_ ik mijn BIG-nummer op de rekening. *(En tant que dentiste, j'indique mon numéro BIG sur la facture.)*  
a. noteerden      b. noteer      c. noteert      d. genoteerd
- Volgens de WGBO \_\_\_\_\_ u het tandheelkundig dossier goed bijhouden. *(D'après la WGBO, vous devez bien tenir le dossier dentaire.)*  
a. moeten      b. moet      c. moetens      d. moest
- In de gedragsregels van de KNMT \_\_\_\_\_ dat u de patiënt duidelijk informeert. *(Dans le règlement déontologique de la KNMT, il est indiqué que vous informez clairement le patient.)*  
a. gestaan      b. staan      c. staat      d. stond

1. noteer 2. moet 3. staat

#### 5. Jeu de rôle : Complète les dialogues



##### a. Patiënt vraagt dossierkopie

**Baliemedewerker (Sanne):** *Goedemiddag mevrouw De Vries. U wilt een kopie van uw tandheelkundig dossier, klopt dat?*  
*(Bonjour Madame De Vries. Vous souhaitez une copie de votre dossier dentaire, c'est bien cela ?)*

**Patiënt (Mevrouw De Vries):** 1. \_\_\_\_\_

**Baliemedewerker (Sanne):** *Dat kan. Vanwege de AVG mag ik het alleen aan ú sturen of naar de nieuwe praktijk met uw schriftelijke toestemming; wilt u dit formulier invullen?*  
*(C'est possible. En raison du RGPD, je ne peux l'envoyer qu'à vous ou à la nouvelle clinique avec votre autorisation écrite ; voulez-vous remplir ce formulaire ?)*

**Patiënt (Mevrouw De Vries):** 2. \_\_\_\_\_

##### b. Nieuwe collega: regels en verzekering

**Praktijkhouder (Mark):** 3. \_\_\_\_\_

**Nieuwe tandarts (Dr. Ruiz):** *Niet helemaal; ik wacht nog op de bevestiging. En ik heb nog geen beroepsaansprakelijkheidsverzekering afgesloten.*  
*(Pas encore tout à fait ; j'attends encore la confirmation. Et je n'ai pas encore souscrit d'assurance de responsabilité professionnelle.)*

**Praktijkhouder (Mark):** 4. \_\_\_\_\_

**Nieuwe tandarts (Dr. Ruiz):** *Bedankt. Dan weet ik welke stappen ik moet zetten voordat ik zelfstandig patiënten behandel.*  
*(Merci. Ainsi je sais quelles étapes entreprendre avant de soigner des patient-e-s de façon autonome.)*

##### Exemples de réponses:

1. Ja, graag. Ik ben overgestapt naar een nieuwe tandarts en ik wil de röntgenfoto's en de nota's meenemen. 2. Prima. Hoelang duurt het ongeveer en krijg ik de kopie per e-mail of per post? 3. Welkom, Dr. Ruiz. Staan uw gegevens al in het BIG-register? Dat is verplicht om hier te mogen werken. 4. Zorg dat u die verzekering snel regelt. Kijk ook op de KNMT-website

voor de Gedragsregels KNMT; ik stuur u straks de link.

## 6. Répondez aux questions en utilisant le vocabulaire de ce chapitre.

*In Nederland is het zo dat... / Volgens de WGBO moet ik... / Ik noteer dit in het patiëntendossier zodat...*

1. U krijgt een nieuwe patiënt: welke informatie zet u in het patiëntendossier en waarom is dit belangrijk?  
\_\_\_\_\_
2. Een patiënt vraagt: 'Krijg ik dit vergoed?' Leg kort het verschil uit tussen de basisverzekering en een aanvullende tandartsverzekering.  
\_\_\_\_\_

## 7. Rédiger de la correspondance



---

---

---